ENDROIT - *LOCATION*: Lévis, Charny, Aquarena Léo-Paul-Bédard | VILLE - *TOWN*: CHARNY | DATE: 03 avr 17 | DIVISION: PW | CLASSE - *CLASS*: AAA R | N° MATCH - *GAME N°*: 104 | LIGUE *LEAGUE*: LHEQ VM

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS*

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS *NO. GAMES*

VIS — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME*: ÉLITES BEAUCE-APPALACHE

POINTAGE - SCORE

NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. *JA*	BUTS *GOALS*	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
01	JÉRÉMY POULIN *	G	38	37		08:29	1
31	ALEXANDRE BÉDARD	G	38	37	24	01:05	3
21	ADAM CLOUTIER						
22	WILLIAM DROUIN						
23	FRANCOIS-XAVIER LAROCHELLE						
24	OLIVIER MATHIEU						
25	ELIOT CHAPUT						
26	TIMOTHÉ ALEXIS						
27	CHRISTOPHER GUILBAULT						
28	FÉLIX DOYON						
29	CÉDRICK LAROCHELLE						
32	DEREK PARÉ						
33	NICOLAS LAMONTAGNE						
34	SIMON BOLDUC						
36	ELOIC GILBERT						
37	WILLIAM CLICHE						
38	MAXIM DRAPEAU						

PUNITIONS - *PENALTIES*

MINEURES - *MINORS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
36	A53	11:50	1
33	A47	10:45	2

AUTRES - *OTHERS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*

FUSILLADE / *SHOOTOUT*

BUT *GOALS*		BUT *GOALS*	
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

	TOTAL MIN	TOTAL L/S	TOTAL B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	3e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE L/S	1re PÉRIODE B/G	GARDIENS No
	43	0	4			0	1	0	1	0	2	01
		0	0			0		0		0		31

	GARDIENS No	1re PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	3e PÉRIODE L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	TOTAL B/G	TOTAL L/S	TOTAL MIN
	01	1	0		0	1	0			2	0	45
	33		0		0		0			0	0	

(LETTRES MOULÉES)	ENTRAÎNEUR CHEF / *HEAD COACH*	(PRINTED LETTERS)
JOSÉ POULIN		NICOLAS CARRIER
ÉRIC TURCOTTE	ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*	JEAN-PHILIPPE ROY
	ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*	BENOIT BELANGER
	PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / *SAFETY ATTENDANT*	
STEEVE L'HEUREUX	PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / *STICKS ATTENDANT*	

LOC — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME*: CORSAIRES POINTE-LÉVY

POINTAGE - SCORE

NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. *JA*	BUTS *GOALS*	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
01	SIMON BOUCHER *	G	18	17		03:41	1
33	MATHIS POTVIN	G	09	17		08:07	1
05	OLIVIER DUBOIS		10	14		04:36	2
06	JUSTIN ROUSSEAU		09	19		05:35	3
07	MATHIEU CARBONNEAU						
08	XAVIER MARTIN						
09	ÉMERICK BUSSIERES						
10	SAMUEL VIGNEAULT						
11	THOMAS GAUTHIER						
12	XAVIER DAIGLE						
14	ALEXIS BOUCHARD						
15	ANTOINE CHAYER						
16	NOAH BELLES-ISLES						
17	TRISTAN GIROUX						
18	ALEXIS TANGUAY						
19	THOMAS PAQUET						
20	ÉMILE DUQUET						

FUSILLADE / *SHOOTOUT*

BUT *GOALS*		BUT *GOALS*	
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS*

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS *NO. GAMES*

PUNITIONS - *PENALTIES*

AUTRES - *OTHERS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*

MINEURES - *MINORS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
10	A52	08:40	1

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	POINTAGE FINAL / *SCORE*	(LETTRES MOULÉES) OFFICIELS / *OFFICIALS* (PRINTED LETTERS)	POINTAGE FINAL / *SCORE*	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	FRANC JEU
1	SPECTATEURS / *SPECTATORS*	2	JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*	4	DÉBUT / *START* 18:00:00 — FIN / *END* 19:22:00	1
			JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*		3e PÉRIODE / *3rd PERIOD* : — TEMPS RESTANT / *REMAINING TIME* :	
			ANNONCEUR *ANNOUNCER*			
			CHRONOMÉTREUR *TIME KEEPER*			
			MARQUEUR *SCOREKEEPER*			
			JUGE DE LIGNES *LINESMAN* MAXIME GENEST			
			JUGE DE LIGNES *LINESMAN* PAUL BOIS			
			ARBITRE *REFEREE* NICOLAS THÉRIAULT			
			ARBITRE *REFEREE*			
			SIGNATURE DE L'ARBITRE *REFEREE'S SIGNATURE* X			

LIGUE